

On y va ! A2 – Der Französischkurs

Hörtexte der Lektionen 1 und 2

L1

Piste 1 : activité 2a ((non transcrit))

1 Cette année, je suis allée sur la Côte d'Azur. Hum... La côte d'Azur, début août... c'est pas la période idéale. Il y a vraiment trop de monde. Le tourisme de masse, quelle horreur ! L'année prochaine, direction les plages de l'Atlantique ... Je me suis déjà renseignée.

2 Pas vraiment réussies ! On est partis deux semaines en camping-car en Normandie... On a eu un temps horrible. Il a plu presque tous les jours. Les enfants se sont ennuyés. On ne s'est pas baignés une seule fois. On est rentrés plus tôt et vraiment déçus.

3 En général, nous faisons du camping, mais cette année, nous avons passé quinze jours à l'hôtel. Chambres luxueuses, piscine immense. J'ai beaucoup nagé. Mais surtout, je me suis reposée : pas de ménage, pas de cuisine à faire. La vie de château, quoi.

4 Pour nous, adultes, le gîte à la ferme c'est un peu ..., comment dire ? ... trop calme. Mais pour les enfants, c'est idéal. Ils se sont bien amusés et tout s'est bien passé. C'est l'essentiel.

5 On a loué un petit chalet en Suisse avec des copains. Le premier jour, mon mari s'est cassé la jambe ... Hôpital et tout le reste ... Je n'aime déjà pas trop la neige ... alors, ne me parlez plus de ski !

Piste 2 : activité 4b ((non transcrit))

1 C'est un objet en porcelaine orange, en forme de cochon. C'est une mini banque à la maison.

2 Il est rectangulaire, en papier, très léger et spécifique à chaque pays. Il voyage sur une carte postale ou sur une lettre.

3 C'est un objet en métal. C'est décoratif. Ça se met sur une veste ou un manteau, un sac à dos...

Piste 3 : Prononciation a

1 Il me faut du soleil.

2 Les enfants se sont ennuyés.

3 C'était merveilleux. Une expérience inoubliable.

4 Je suis une grande voyageuse.

Piste 4 : Prononciation b

1 J'ai une vieille voiture.

2 J'ai oublié mon cours de yoga.

3 J'ai payé l'addition.

4 Il voyage avec sa fille.

Piste 5 : Prononciation d

1 Feuilles, cahiers, crayons, tout est en rayon.

2 Piano, papier, panier, piano.

Piste 6 : Objectif Profession

((répondeur))

Société Macpro, secrétariat Martine Dujardin. Je suis absente pour le moment. Merci de laisser un message et vos coordonnées après le bip sonore.

((message de Charles))

Bonjour, Martine. Charles Roussel à l'appareil. Pouvez-vous me rappeler sur mon portable, s'il vous plaît. C'est urgent. C'est à propos de mon rendez-vous à Londres. Merci.

Charles Allo ?

Martine Bonjour, Monsieur Roussel. J'ai eu votre message.

Charles Ah... Bonjour Martine. Vous allez bien ?

Martine Oui, très bien, merci. Déjà de retour ?

Charles Oui, je suis rentré hier soir. Je dois annuler mon rendez-vous de lundi chez *Brooks*. Un imprévu de dernière minute. Il y a un problème avec les contrats. Vous pouvez prévenir Monsieur *Sudden* et fixer un nouveau rendez-vous pour notre réunion ? Jeudi, 16 mars.

Martine C'est entendu. Je le fais tout de suite.

Charles Merci.

Martine Au revoir, monsieur Roussel.

Pistes 7 – 11 : Cahier d'exercices, exercice 4

1 Ouh... Quelle journée ! Je suis crevée... Je me suis levée à 6 heures du matin pour faire un jogging, ensuite...

2 J'ai passé une soirée super avec Nathalie. Nous avons beaucoup parlé, dansé ... Je me suis bien amusé. Nathalie est vraiment drôle.

3 Isabelle et moi, on s'est rencontrés à un cocktail, au Palace Hôtel.

4 J'ai fait du ménage tout l'après-midi. J'en ai vraiment marre. Je ne me suis pas reposée une minute.

5 Hier soir, je me suis couchée tôt. J'ai regardé encore un peu la télé au lit.

Pistes 12 – 15 : activité 1a

((Annonces officielles, pas de transcription))

1 Votre attention, s'il vous plaît ! Les passagers du vol AF 6110 à destination de Casablanca sont priés de se présenter à la porte d'embarquement 3B.

2 Mesdames et Messieurs, nous vous informons que des pickpockets circulent dans la station de métro. Pour votre sécurité, prenez garde à vos sacs et objets personnels.

3 Le train Corail numéro 4258 en provenance de Nancy va entrer en gare, quai 2, voie B. Éloignez-vous de la bordure du quai.

4 La SNCF est heureuse de vous accueillir à bord du TGV 1223 à destination *de Marseille*. Une voiture-bar est à votre disposition en milieu de train, voiture 15. Nous vous souhaitons un agréable voyage.

Piste 16 : activité 3b**E : employé, D : cliente**

E Madame ?

D Bonjour, Monsieur. Je voudrais un billet pour Strasbourg, s'il vous plaît. Pour mardi, euh..., mardi prochain. J'aimerais arriver en fin d'après-midi. Pas trop tard, vous comprenez. Pourriez-vous me dire à quelle heure ...

E Par Paris ou par Lyon ?

D Je préférerais passer par Paris. Vous savez, je...

E Et vous voulez partir... mardi, c'est bien ça ?

D Oui, mardi *16 octobre*.

E Alors, départ de Toulouse Matabiau 6h10... et arrivée à ...

D Oh ! C'est un peu tôt. Vous auriez un train ...un peu plus tard ?

E Le prochain est à 9h23. Vous arrivez à Paris Montparnasse à 14h25. Vous avez une correspondance pour Strasbourg à 16h24, gare de l'Est. Et vous arrivez à 18h43 à Strasbourg. Tout le trajet est en TGV.

D C'est parfait. Deux heures pour changer de gare à Paris, ça devrait suffire ?

E Oui, bien sûr. Vous voulez une place en première ou seconde ?

D En seconde. J'aime bien...

E Aller retour ?

D Non, un aller simple.

E Très bien... Vous avez une carte de réduction ? La carte Sénior, peut-être ?

D La carte Sénior ? Mais, Monsieur...

E Vous devriez vous renseigner. Vous pourriez peut-être profiter de tarifs intéressants.

Bien... Voici votre billet : Donc ... départ mardi matin 9h23, place couloir sur le trajet Toulouse-Paris, changement à Paris, départ gare de l'Est à 16h24, arrivée à Strasbourg 18h43. Sur le Paris-Strasbourg, vous avez une place fenêtre, dans le sens de la marche.

D Je vous remercie.

E Ça vous fait donc 128,10 euros.

Piste 17 : activité 4a

Perdu au milieu de la ville,
L'arbre tout seul, à quoi sert-il ?
Les parkings, c'est pour stationner,
Les camions, pour embouteiller,
Les motos, pour pétarader,
Les vélos, pour se faufiler.
L'arbre tout seul, à quoi sert-il ?
Les télévisions, c'est pour regarder,
Les transistors, pour écouter,
Les murs pour la publicité,
Les magasins pour acheter.
L'arbre tout seul, à quoi sert-il ?

Les maisons c'est pour habiter
Les bétons pour embétonner,
Les néons pour illuminer
Les feux rouges pour traverser
L'arbre tout seul, à quoi sert-il ?
Les ascenseurs, c'est pour grimper,
Les présidents pour présider,
Les montres pour se dépêcher,
Les mercredis pour s'amuser.
L'arbre tout seul, à quoi sert-il ?
Il suffit de le demander
A l'oiseau qui chante à la cime.

Piste 18 : activité 5a

J : journaliste, C : Carole

J Vous êtes originaire d'où ?

C Je viens d'un petit village breton.

J Pourquoi êtes-vous venue à Colmar ?

C J'y suis venue pour des raisons professionnelles et j'y suis restée pour des raisons personnelles.

J Vous aimez vivre à Colmar ?

C Oui, je m'y sens vraiment bien. C'est une petite ville superbe de 65 000 habitants ! On y trouve tout ce qu'il faut (cafés, restaurants, librairies, cinémas, théâtre). Je n'aimerais pas habiter dans une grande ville.

J Qu'est-ce que vous aimez à Colmar ?

C Le centre ville piéton... et en hiver, la magie de Noël et l'ambiance de la Vieille Ville. En été ...la foire aux Vins d'Alsace et les concerts, les festivals.

J Qu'est-ce que vous n'aimez pas ?

C Euh...le soir, c'est un peu mort: les cafés ferment très tôt et il y a peu de monde dans les rues.

J A voir absolument à Colmar ?

C D'abord le *Musée Unterlinden* : c'est un musée très célèbre. On y trouve entre autre le *Retable d'Issenheim* de Matthias Grünewald. Et puis aussi...la *Maison des Têtes*, construite en 1609, à voir absolument !

J Vos coups de cœur ?

C J'adore me promener dans la Petite Venise, le quartier romantique de Colmar. Mais l'été, je n'y vais pas, il y a trop de touristes. Et dans la rue des Marchands, un petit café / salon de thé avec une vitrine rose... J'y vais souvent. La patronne est très sympathique.

J Qui sont les enfants célèbres de la ville ?

C Je ne sais pas trop... *Bartholdi*, bien sûr. La *Statue de la Liberté* à New-York, eh bien, c'est lui.

J Colmar en trois mots ?

C Trois mots ? euh ... calme, culture et romantisme.

Piste 19 : Prononciation a

- 1 J'arrive à la gare à trois heures et demie.
- 2 Les transistors, c'est pour écouter.
- 3 Je devrais être à Strasbourg à midi.
- 4 Je préférerais passer par Paris.
- 5 Une place en première ou seconde ?

Piste 20 : Prononciation c

- 1 Pierre et Albert ont pris le train pour Tours.
- 2 Qui arrose vos rhododendrons rouges ?

Piste 21 : Objectif Profession

D : employé, M : cliente

- D Madame, qu'est-ce que je peux faire pour vous ?
M J'ai téléphoné hier pour une location de voiture au nom de Schneider, Susanne Schneider, de la société Karle, Bonn.
D Ah oui, en effet ... Et vous avez demandé une Renault Clio, cinq portes, climatisée. Elle vous attend. Vous la prenez pour deux jours, c'est bien ça ?
M Oui, c'est ça, deux jours. Elle est équipée d'un GPS ?
D Non, mais pour 10 € par jour, nous vous proposons le GPS portatif, un système de navigation très simple.
M C'est parfait. Et je dois la rendre quand exactement ?
D Le 9 mars, avant 18 heures, à l'aéroport de Marseille, comme indiqué sur le contrat.
M D'accord.
D Si vous voulez bien patienter un moment. Je m'occupe de votre contrat. Vous avez votre permis de conduire, une pièce d'identité et votre carte de crédit ?

Piste 22 : Cahier d'exercices, exercice 2 ((non transcrit))

E : employé, G : cliente

- E Madame ?
G Bonjour, je voudrais un billet pour Paris, s'il vous plaît.
E Vous voulez partir quand ?
G Demain, mercredi.
E Le 24 mars, alors. Le matin ou l'après-midi ?
G Je préférerais l'après-midi.
E Alors, il y a un train à 13h12.
G 13h12, c'est bien.
E Vous arrivez à Paris à 18h50.
G Pardon, j'arrive à quelle heure ?
E À 18h50.
G C'est parfait.
E Vous prenez un aller-retour ?
G Non, un aller simple, en seconde. Euh... Je pourrais avoir une place dans le sens de la marche ?
E Un instant... Oui, c'est possible. Couloir ou fenêtre ?

G Fenêtre.

E Bien, voici votre billet : voiture 06, place 54. Départ de Toulouse 13h12, arrivée à Paris 18h50. Ça fait 89,80 euros.

Piste 23 : Cahier d'exercices, exercice 4

((non transcrit))

- 1 Vous pourriez répéter ?
- 2 Je voudrais trois croissants, s'il vous plaît.
- 3 On pourrait avoir du pain, s'il vous plaît ?
- 4 Vous devriez prendre un taxi.
- 5 Vous auriez un stylo, s'il vous plaît ?
- 6 Tu pourrais fermer la fenêtre ?

Pistes 24 – 26 : exercice 11

((non transcrit))

1 Je suis venu à Pau pour des raisons professionnelles. Pau, c'est très bien situé : au pied des Pyrénées, tout près des stations de ski, de la mer et de l'Espagne. Et ça, c'est formidable, pour s'évader le week-end. Mais, je suis originaire de Paris, alors... bien sûr, je trouve que Pau, c'est un peu petit.

2 Je suis né à Lille et j'y ai toujours vécu. Lille est une ville jeune, agréable, dynamique, au cœur de l'Europe. Il y a beaucoup d'activités culturelles et... un service de transports en commun très bien organisé : métro, bus, tramways.
Ma seule critique peut-être : le climat. Il pleut souvent et les hivers sont longs.

3 J'habite à Tours, une belle ville... verte, ni trop grande ni trop petite. Et les gens sont très sympathiques. Mais Tours est une ville chère, très chère... surtout depuis que le TGV euh... 55 minutes pour faire Tours - Paris, c'est génial, non ?